

دکتر عباس خائeni

استادیار دانشگاه گیلان

واقعیت و اسطوره در شعر ابن حسام خوسفی

چکیده

ابن حسام خوسفی با تکیه بر وارگان خاص ادبیات حمامی، با گونه‌ای تازه و دلشیز، به شرح رشدتهای علی‌الله از دو منظر اسطوره و واقعیت پرداخته است.

او می‌دانسته که کاربرد اسطوره، درای زمان است؛ لذا شخصیت و حوادث زندگی علی‌الله را از فضای زمان واقعی بیرون آورده، و در زمان اسطوره‌ای جای داده تا کارکرد آن را همیشگی سازد؛ هر چند این کار در ادبیات عامیانه بی‌سابقه نبوده است.

علاوه بر خاوران نامه، در دیوان وی نیز این هنروری را می‌توان مشاهده کرد.

از زمان رحلت پیامبر اکرم ﷺ، شیعیان با پذیرش آگاهانه ولایت امام مؤمنان، حضرت علی‌الله، قدم به راهی عظیم ولی پر خطر و سرشار از فداکاریها و مجاهدتها گذاشتند. در تاریخ هیچ امتنی، به مانند تاریخ شیعه، این قدر کوششهای مستمر برای اثبات حقانیت و بقا و ایستادگی در مقابل جباران و مطرح شدن به عنوان یک حزب نیرومند دیده نشده است.

راههایی که شیعیان برای رسیدن به مقصد انتخاب نمودند، متفاوت و بسیار گسترده بود؛ آنها از آغاز به نگارش آثاری در زمینه‌های علوم اسلامی خصوصاً تفسیر، کلام و حدیث و فقه پرداختند که در این رهگذر بزرگانی چون شیخ کلینی، شیخ طوسی، شیخ طبرسی، خواجه نصیر طوسی، علامه حلّی و هزاران داشمند خوش نام به جامعه اسلامی تقدیم نمودند. شیوه دیگر، برگزاری مراسم خاص مذهبی، مخصوصاً مراسم سوگواری و برپایی مراسم ارجمند احیا و بزرگداشت تولد و درگذشت امامان علی‌الله بود که در تقویت روحیه آنان مؤثر بود و همبستگی عظیمی به وجود می‌آورد. آنها زمانی، به زیرگاههای ترین صورت ممکن، در تلخ‌ترین دوران خود، حرکتی انقلابی به وجود آورده و آن شیوه مناقیبیان بود. مناقب خوانان گروهی بودند که در دوران سجلوقیان، دورانی که شیعیان

بیشترین آزار و تهمت و افترا را می‌دیدند، شعرهایی در مدح و منقبت ائمه اطهار، با صدای رسا، در کوچه و بازار می‌خواندند که اثر تبلیغی عظیمی داشت.

تا قبل از حمله مغول، شیعیان در شرایط بسیار دشوار، در جهت قدرت یافتن و مطرح شدن تلاش‌های زیادی انجام دادند. اما بعد از حمله ویرانگر مغولان که مرکزهای بزرگ علمی و ادبی ایران نابود شد، ایرانیان شیعه ابتکار عمل را به دست گرفتند و تا اندازه‌ای از تباہی و فساد و نابودی جلوگیری کردند. آنها که قدرت مقابله با مغولان را نداشتند، به خدمت مغولان درآمدند و از قدرت آنها در جهت مثبت سود برداشتند، به عمران و آبادی پرداختند، و از همه مهم‌تر، ارتباط مغولان ایران را با مغولان خارج از ایران از بین برداشتند؛ به طوری که بعضی از امیران مغول، شیعه شدند و با واقع‌اندیشی و ظرافت و تیزهوشی بزرگانی چون خواجه نصیر طوسی، مرکزهای علمی و ادبی تازه‌ای به وجود و اصلاحات بزرگی پدید آمد.

در این دوران، به خاطر نابودی دستگاه خلافت بغداد، شیعیان با آزادی به تلاشها و کوشش‌های خود شدت بخشیدند و به عنوان یک حزب نیرومند مطرح شدند. البته قیامهای باشکوه و پرتأثیری را چون قیام سربداران، نباید از نظر دور داشت.

شیعیان در دوران تیموری به گونه‌ای منسجم‌تر و پر تلاش‌تر به فعالیت ادامه دادند، به طوری که شاهان تیموری با آنها مخالفتی نشان ندادند و حتی آنها را حافظان اسلام خوانند. بعضی از شاهان تیموری، مانند سلطان حسین بایقراء، گرایش شیعی داشتند.

ارتباط شیعیان ایران با شیعیان خارج از ایران از زمان سربداران گسترش یافت و در دوره تیموری گسترده‌تر شد. در دوره صفوی صدها عالم و دانشمند شیعه به ایران آمدند و از جهت رشد و اعتلای اندیشه شیعه تلاش کردند.

همان‌طور که اشاره شد، شیعیان در راههای مختلف به فعالیت می‌پرداختند. بازترین صورت آن سروden شعر در مدح و منقبت ائمه اطهار، خصوصاً حضرت علی طیب‌الله بود، به طوری که می‌توان سروden شعر با محتواهای شیعی را با آغاز ادب فارسی دری همراه دانست. پیشگامان این بزرگ‌مردان: کسایی مروزی، فردوسی و ناصرخسرو بودند.

البته ناگفته نماند که بسیاری از شاعران اهل سنت نیز با شیعیان هم‌گامی داشتند و علاقه و توجه خود را به ائمه معصومین نشان داده‌اند؛ بزرگانی چون سیف الدین محمد فرغانی، شاعر آزاده و بزرگ قرن هفتم و جامی، عارف و شاعر و ادیب نامی عصر تیموری از این شاعران هستند.

در گستره بزرگ ادب فارسی، شعر دارای بلندترین مرتبه است. شعر پیوسته و سیله بیان احساس و عاطفه و اندیشه بوده است. در قرن‌های آغازین ادب فارسی، شعر کمتر مضمون مذهبی داشت، ولی رفته رفته موضوعهای اسلامی در شعر وارد شد. تلمیح به آیه‌های و احادیث و

داستان‌های پیامبران، دعوت به زهد و پارسایی، دوری از ریاکاران، بی اعتبار دانستن دنیا و مضمون‌های دیگر که ریشه در تفکر اسلامی دارد، موضوعاتی رایج شعر شد که البته باعث غنا و گستردگی و اعتبار شعر گردید، به طوری که اگر از بسیاری از آثار ایرانی، زمینه‌های اندیشه اسلامی گرفته شود، از آنها چیزی بر جای نمی‌ماند و این نشانگر دلستگی ایرانیان به اسلام و تبادل فرهنگی این قوم و این مذهب است.

در میان موضوعات شعر، مدح و منقبت ائمه اطهار، خصوصاً مدح حضرت علی علیه السلام پیوسته مورد علاقه شاعران بوده است.

همان طور که گفته شد، بسیاری از شاعران این عصر، از مذاهان ائمه اطهار علیهم السلام بودند. یکی از این شاعران خوش‌نام و والا مقام، محمد ابن حسام خویسی است. او اندیشمندی بزرگ، خوش‌زبان، صاحب فضل و آشنا به علوم بود. دیوان او شامل قصیده، غزل، ترجیع‌بند و ترکیب‌بند، قطعه، مثنوی، مستزاد و رباعی است که بیشتر آنها در مدح ائمه اطهار علیهم السلام، مخصوصاً حضرت علی علیه السلام است.

قبل از ابن حسام شعرهای زیادی در مدح حضرت علی علیه السلام سروده شده بود، ولی مثنوی به بحر متقارب در شرح زندگانی و رشادهای آن حضرت سروده نشده بود. ابن حسام اولین شاعری است که مثنوی حماسی خود را به پیروی از شاهنامه فردوسی در شرح دلاوری‌ها، جنگها و فضائل حضرت علی علیه السلام سرود که بعداً مورد تقلید دیگران قرار گرفت، از جمله می‌توان به اثر ارزنده حمله حیدری از رفیع‌خان اشاره کرد.

ایرانیان از دیرباز افسانه‌ها و اسطوره‌هایی داشته‌اند که بعضی از آن افسانه‌ها و اسطوره‌ها در آثاری چون شاهنامه و داراب‌نامه جمع آوری شده است، اما بیشترین آنها به صورت شفاهی باقی مانده است. ابتکار ابن حسام، علاوه بر زبان و نگاه اسطوره‌ای، یکی در کیفیت ترکیب این افسانه‌ها و تخیلاتی است که بر آنها افروده و دیگر، تطبیق افسانه و اسطوره با واقعیت و چهره‌های واقعی چون حضرت علی علیه السلام و مالک اشتر و دیگران است.

مردم با توجه به عشق و علاقه شدیدی که به مقام شامخ حضرت علی علیه السلام داشته‌اند، افسانه‌های زیادی درست کرده‌اند که با واقعیت‌های تاریخی هم خوانی ندارد و بیشتر برگرفته از روحیه شخصی افراد بوده که به صورت روحیه جمعی درآمده است؛ یعنی افسانه و واقعیت به هم آمیخته شده است و نشان از روح جمعی یک امت دارد؛ مثلاً افسانه نبرد و مسابقه حضرت علی علیه السلام با رستم و تفوق و برتری آن حضرت، مشهور است: رستم با دودست خود و تمام توان نمی‌تواند حضرت علی علیه السلام را از زمین جدا سازد، اما آن حضرت با انگشت بر کمرگاه رستم می‌زند و به آسانی او را بلند می‌کند.

قوت بازوی او سطوط رستم ببرد پنجه شیرافکنش فر غضنفر شکست

افسانه‌هایی این چنین در سراسر ایران (و شاید خارج از ایران) وجود دارد. در روودسر (گیلان) صخره‌ای است به نام پنجه علی^{علیله}، این صخره به گونه‌ای است که هر آن ممکن است فرو ریزد. به گفته مردم، حضرت علی^{علیله} با دست مبارک خود، آن رانگاه داشته است.

این گونه حکایتها، بازگوکننده این است که اسطوره و افسانه می‌تواند از منطق زمان و مکان خارج باشد. به عبارت دیگر، افسانه و اسطوره بی‌مکان و بی‌زمان است. چنین بی‌زمان و بی‌مکانی در خاوران نامه دیده می‌شود.

مواججه حضرت علی^{علیله} با قباد و تهماسب، حکایت از زمان شکنی دارد، زیرا این دو شخصیت در زمان آن حضرت نمی‌زیستند. و حضور حضرت علی^{علیله} در سرزمینهای خاور (ایران، هند...) حکایت از بی‌مکانی است.

هرچند که زمینه‌هایی از این تفکر در فولکور ایران دیده می‌شود، اما زمانی که واقعیت در افسانه تداخل پیدا می‌کند و این حسام با مهارت و استادی با این ذهنیت آنها را پرورش می‌دهد، کار تازه پیش رو است. البته نباید این نگاه را با خرافه و تخیلات واهی مقایسه نمود، زیرا این نگاه نشان از توانایی، ابتکار و تیزهوشی شاعر دارد. شاعر یک شخصیت حقیقی محظوظ را از مکان و زمان خود بیرون می‌آورد و به زمان‌ها و مکان‌های دیگر می‌برد. این شگردی است که امروزه نویستگان رمانها و فیلم‌نامه نویسان مدرن از آن بهره می‌گیرند.

بنابراین می‌توان گفت که این حسام از زمان خود بیرون آمده است و به زمان حاضر خیز برداشته است. او می‌دانست که قدرت اسطوره بیشتر از واقعیت است؛ حتی اگر این اسطوره به گونه‌ای غیرواقعی باشد. البته بی‌منطق بودن اسطوره هیچ‌گاه از ارزش آن نمی‌کاهد. این حسام با ذهنیت رزمی و حماسی، با تکیه بر واژگان خاص ادبیات حماسی، با اعتقاد راسخ و بایانی شیوا و دل نشین و زبانی نرم، به گونه‌ای تازه و بدیع به رشادت‌های حضرت علی^{علیله} و یاران باوفایش، جدا از صورت شکوهمند واقعیت تاریخی، در قالب اسطوره‌ای اشاره می‌کند. او با به هم آمیختن افسانه و واقعیت و اوج تخیل، باعث گسترش اندیشه‌های عامیانه و فولکوریک می‌گردد.

ذهن این حسام، اسطوره‌ای و حماسی است، به همین دلیل بیشترین واژگان حماسی همراه با تلمیحات گوناگون مربوط فرهنگ ایران باستان در آثارش دیده می‌شود. این واژه‌ها نه تنها در خاوران نامه، بلکه در دیوان او هم به خوبی دیده می‌شود:

صبح که سر برکشید آتش رخشان ز آب	سوخت پر اهرمن لمعه برق شهاب
اختر کیخسروی پرچم زر برپراشت	برد ز چین سوی هند رایت افراسیاب
دیوان، ص ۳۹	

کوه به سر برنهاد افسر کاووس کی زال به دستان گریخت پنجه زرین محن
تیغ کشان آفتاب طشت مرضع به دست خون سیاوش کی، گشته در او موج زن
دیوان، ص ۴۲

ابن حسام در قصیده، به هنگام توصیف نیز از واژگان حماسی سود می‌برد:
چنان به نیزه گشاید زره که جوشن گل صبا به ناوک سر نیزه خار بگشاید
دیوان، ص ۱۱۳

کرده از خون دلیران در صف میدان جنگ نعل خارا کوب اسبش خاک میدان راعجین
دیوان، ص ۱۲۱

اینت مرکب اینت را کب اینت خنجر اینت مرد ای سرای آفرین بر جان پاکت آفرین
دیوان، ص ۱۲۲

یا مگر خون سیاوش است اندر طشت زر یا سر ایرج به درگاه فریدون می‌رسد
دیوان، ص ۱۶۱

ابن حسام به هنگام تنبیه هم، زبان حماسی را به کار می‌برد:
بهار عمر بهمن با تموز مرگ یکسان شد تن روین روین تن بین تا بر چه سان بینی
فرا مرزِ فرامرز آی و بگشا چشم عبرت بین فرامرز از میان رفته است و مرزش همچنان بینی
ز خسرو جامه و جامی، ز رستم نامه و نامی ز طوس افسون و افسانه ز دستان داستان بینی
دیوان، ص ۲۶۴

عدو چو تیغ تو بیند که در کمان پیوست شود ز هیبت آن تنگ دل تراز سوفار
دیوان، ص ۲۹۱

کمند دهر که بهرام را گلوگیر است نه گور سرکش از او سرکشد نه شیر زیان
دیوان، ص ۲۹۵

ابن حسام در غزل، ترکیب بند و ترجیع بند هم با این که از بزرگانی چون سعدی و حافظ پیروی
می‌کرد، گاهی از واژگان حماسی و اسطوره‌ای نیز بهره برده است:
گودرز و گیو و رستم و سام سوار تو افراسیاب و نوذر و جمشید و جام می
کاووس کی که کاسه زرینه کرد کوس کوشش به جاست نوبت کاووس کو؟ و کی؟
دیوان، ص ۳۹۷

گر چو رستم برد به دستان دست گوی میدان بسود سر سامش
دیوان، ص ۴۹۱

جا دارد به یک مثنوی دیگری از او اشاره کنیم؛ ابن حسام در یکی از مثنویهایش با بیانی حماسی و دلنشین، به گونه‌ای شکوهمند از حضرت فاطمه^{علیها السلام} سخن می‌گوید:

چو خورشید تابان بلند اختری	نشسته بر آن تخت بر دختری
ز انوار او حوریان را سرور	بکی تاج بر سر متور به نور
به خوبی چنان چون بود در خورش	یکی طوق دیگر به گردان درش
ز هر گوهری نوری انگیخته	دو گوهر به گوش اندرا آویخته

دیوان، ص ۴۷۳

کوتاه سخن این که ابن حسام با بهره‌گیری از سنت ارزنده شاعران پیش از خود، بسیاری از اندیشه‌های عالی اسلامی در شعر بیان نمود. او چاشنی افسانه و اسطوره را بر شعر افزود تا شعرش بیشتر مورد استقبال قرار گیرد، ضمن این که کار او همراه با تازگی و ابتکار بود.

منابع

- ابن حسام خوسفی؛ دیوان، به اهتمام احمد احمدی بیرجندی و محمد تقی سالک، دانشگاه فردوسی، ۱۳۶۶.
- صفا، ذبیح‌الله؛ تاریخ ادبیات در ایران، فردوسی، ج دوازدهم، ۱۳۷۲، ج ۲ و ۳.